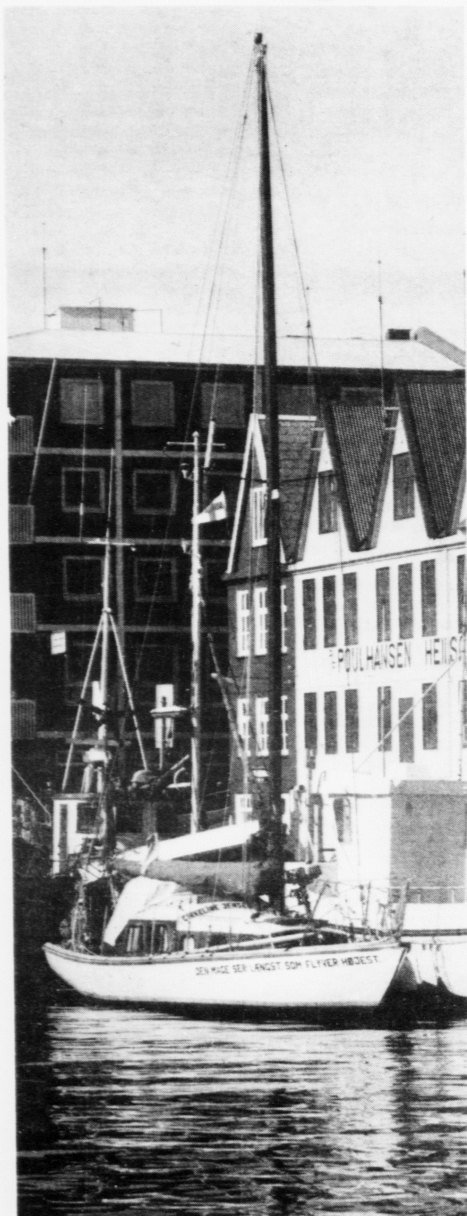


Tey eru altíð heima tá tey ferðast

Orð: Hogni



Cirkeline Jensen í Vágsbotni. Tey bíða eftir góðum byri heim aftur til Aarhus. Men fyrst skulu tey til Hetlands og Noregs. Og hóast tey hvørki hava radara ella Loran C ella aðra nútíðar útgerð, so ivast tey ikki at »raka« Hetland.

Sæst sólín ikki á middegi, tá positionín skal takast, so er altíð okkurt skip at spyrja.

Skipsmannningar eru altíð sera beinsamar at hjálpa við upplýsingum og øðrum siga Diana og Peter á Cirkeline Jensen (Mynd: Hogni)

Tá tú hittir fólk sum manningina á litla seglbátinum Cirkeline Jensen, hevur tú meira við sær í land aftur enn ólesandi krutlið á blokkinum í lummmanum.

Tú ert hugtikin og tú hevur virðing fyri hesum báðum ungu fólkunum, sum hava valt ein livihátt, fá onnur tora ella hava hugflog til. Meðan tú gongur inn eftir undir Bryggjubakka, hugsar tú um tina egnu tilveru, hon kennist alt í einum so fá-tæk. Tú noyðist at viðurkenna, at tú hevur ikki dirvið at taka stigið, gerast vallari, antin á sjógvi ella landi.

Men nukur eru, sum vilja liva øðrvisi enn tey flestu og gera dreyms sínar til veruleika.

Arbeitt í Havn

Diana Boholm, 24 ár, og Petur Lassen Schmidt, 25 ár, búgva um borð á seglbátinum Cirkeline Jensen. Um veturin liggja tey í Aarhus og arbeida í landi. Men so skjótt, summarið nækast, loysa tey endarnar og halda til havs.

Í summar valdu tey Føroyar. Diana var arbeiðsgenta í Havn fyri fyra árum síðani. Petur hevði ongantið verið her fyrr.

1. mai fóru tey úr Thyborøn yvir um Norðsjógvin til Skotlands, gjøgnum Kaledonisku veitina og so norður eftir fram við skotsku vesturstrondini. Fyrst í juli setti Cirkeline Jensen kós móti Føroyum. Vaktaskiftini á Atlantshavinum gjørdust ikki nógv, tí bara 36 tímar eftir, at tey høvdu veittrað farvæl til Skotland, vóru tey á Tvøroyri. Tey høvdu besta sólskinsveður til tey sóu Føroyar.

Striltið til Havnar

Tey komu á Tvøroyri 7. juli og lógu har tvær vikur. Áðrenn tey hildu fram til Havnar. Og nú gekst ikki so væl sum úr Skotlandi. Tey brúktu 11 tímar, tí mótvindur var. Men veðrið var gott, klárt og heitt, og tey høvdu ongan skund, so tey nutu ferðina millum oyggjarnar.

Tvey ung fólk úr Danmark hava valt at liva á sjónum. Tey arbeida um veturin og ferðast um summarið. Tey hava verið heilt yviri í Brasilia. Eydnan er við teimum. Tvær ferðir sluppu tey snikkaleys á náttartíð gjøgnum farvatn, har rivini vóru tøtt.

Og eina ferð mundu tey siglt á ein sovandi avgust.

Nú hava tey verið fimm vikur í Føroyum og bíða eftir byri heimaftur.

Cirkeline Jensen er lítil bátur, men hann hevur verið nóg stórur hjá Dianu og Peter, sum hava búð umborð síðani 1984. Báturin er 29 føtur. Men siga tey bæði, á Azorunum hittu tey eitt svenskt par við einum barni. Teirra bátur var bara 21 føtur. Og tey høvdu búð har umborð í 12 ár!

Nú bíða tey eftir byri heimaftur. Tey ætla fyrst til Hetlands og haðani til Bergen. Síðani sigla tey innaskers suðureftir til Danmarkar, hagar tey vænta at koma eina ferð í oktober. Og tá fara tey aftur at arbeida, so tey hava pening til eina nýggja ferð næsta summarið.

— Næsta ár haldi eg, vit fara til Onglands at leita eftir einum báti, sigur Peter. Tey ætla sær nevni-

liga at keypa ein stórri bát, ein bát, sum allur er úr viði. Cirkeline Jensen hevur skrokk úr trevja-plasti.

Góður bátur

Men orsøkin er ikki tann, at teimum ikki dámar Cirkeline Jensen. Tey eru góð við hendan litla bát, sum hevur verið heim teirra í nøkur ár og sum

hevur ført tey so víða.

Peter keypti bátin í 1982 fyri 70.000 kr. Tá hevði hann navnðið Cirkeline (eftir teknimyndarøðini, nú eitur annar hvør bátur Carfield, sigur Peter og lær.) Peter gav honum so »eftirnavnið« Jensen, tí bátaslagið eitur Jensen.

Ein timburmaður í Keypmannahavn bygdi Cirkeline í 1968-70. Í 1983 var Peter saman við einum vinmanni í Írlandi. Men í 1984 skuldi tann stóra ferðin gerast.

Søkti eftir fólki

Men Peter ætlaði sær ikki einsamallur avstað. Hann setti tí eina lýsing í Information, hann søkti eftir einum fólki til ferðina. Seks umsøkjara vóru. Millum teirra var Diana Boholm, og hon fekk tjansin. Hon hevur verið umborð síðani.

Peter sigur, at hann vildi ikki hava nakran við, sum var ov royndur á sjónum, tí so bleiv hann bara tikin av ræði umborð, leggur hann skemtandi afturat.

Sjálvur hevði Peter ongar royndir sum sjómaður aðrar enn tær, ein fær á einum kappsiglingarabáti, tá hann keypti Cirkeline. Nú hevur hann dugnarskaparroynd og annars er hann sjálvlerdur navigatorur. Og Diana visti onki um sjóliv, tá hon valdi tað í 1984, júst heimkomin úr Føroyum.

Vóru burtur eitt ár

Í august 1984 byrjaði ferðin og hon vardi eitt ár. Tey vóru aftur í Danmark í august 1985. Tá høvdu tey siglt 14.000 fjórðingar!

Fyrst fóru tey til Onglands og síðani til Fraklands. Ætlanin var ikki at fara inn har, men óveður noyddi tey inn at kroka. Úr Fraklandi fóru tey til Lissabon og haðani høvdu tey sjei dagar til Kanarisku oyggjarnar og haðani aftur nýggju dagar til Cap Verde oyggjarnar. Haðani varð kós sett yvir um Atlantshavið og 15 dagar seinni vóru tey í Brasilia. Tá tey hildu, tey høvdu verið nóg leingi í Brasilia, fóru tey norður-